

CAP DE L'ESTAT

24182 LLEI 48/1999, de 20 de desembre, per la qual s'autoritza la participació d'Espanya en la segona reposició de recursos del Fons per al Medi Ambient Mundial Reestructurat. («BOE» 304, de 21-12-1999.)

JUAN CARLOS I

REI D'ESPANYA

A tots els qui vegeu i entengueu aquesta Llei. Sapigueu: Que les Corts Generals han aprovat la Llei següent i jo la sanciono.

EXPOSICIÓ DE MOTIUS

El 14 de maig de 1991, els directors executius del Banc Internacional de Reconstrucció i Desenvolupament (BIRD) van aprovar la Resolució 91-5, per la qual es va crear la fase experimental del Fons per al Medi Ambient Mundial (FMAM), inclosos el Fons Fiduciari per al Medi Ambient Mundial i el Fons Fiduciari per a Projectes de Defensa de la Capa d'Ozó.

Posteriorment, el 16 de març de 1994, representants de 73 estats membres, entre els quals hi havia Espanya, van aprovar l'«Instrument constitutiu del Fons per al Medi Ambient Mundial Reestructurat».

El FMAM Reestructurat va néixer amb l'objectiu de constituir un dels principals mecanismes de finançament de projectes i activitats relatius al medi ambient mundial, d'assegurar una administració transparent i democràtica, i de promoure la participació de tots els països del món en el Fons.

Els recursos del nou FMAM s'han d'utilitzar per finançar projectes i activitats que tinguin com a objecte reduir les emissions de gasos que provoquen el canvi climàtic, preservar la diversitat biològica, aturar la contaminació de les aigües i protegir la capa d'ozó. També es poden finançar projectes destinats a pal·liar la degradació de terres, fonamentalment desertització i desforestació, sempre que estiguin relacionades amb les quatre esferes d'activitats del Fons.

La Llei 9/1997, de 24 d'abril, va autoritzar la participació del Regne d'Espanya en el FMAM Reestructurat i la contribució a la primera reposició de recursos per un valor de 12,36 milions de drets especials de gir sobre un volum total de recursos de 2.022,52 milions de dòlars.

La segona reposició de recursos del FMAM Reestructurat (FMAM-2) té com a objecte dotar el Fons Fiduciari del FMAM en una quantitat de 2.750 milions de dòlars per al període 1 de juliol 1998-30 de juny 2002. D'aquesta quantitat, Espanya s'ha compromès a aportar 12,03 milions de drets especials de gir.

La política general de manteniment de la presència d'Espanya en aquest tipus d'institucions financeres multilaterals, així com la creixent preocupació pels problemes mediambientals amb conseqüències mundials i la necessitat de contribuir al desenvolupament mediambientalment sostenible dels països en desenvolupament, aconsellen la participació d'Espanya en aquesta segona reposició de recursos del FMAM Reestructurat. L'objecte d'aquesta Llei és l'autorització per a la participació d'Espanya en la segona reposició del Fons Fiduciari del FMAM d'acord amb el que s'ha exposat anteriorment.

Aquesta Llei es dicta en virtut dels títols competencials que la Constitució atribueix a l'Estat en l'article 149.1.3a i 13a, referits a les relacions internacionals i a les bases i la coordinació de l'economia.

Article 1. Participació.

S'autoritza el Govern a adoptar les mesures necessàries perquè Espanya participi en la segona reposició del FMAM Reestructurat, en els termes de la Resolució 98-2 dels directors executius del Banc Internacional de Reconstrucció i Desenvolupament, el text de la qual es publica com a annex a aquesta Llei.

Article 2. Contribució.

D'acord amb la Resolució esmentada a l'article anterior, s'autoritza que Espanya faci una contribució al Fons Fiduciari del FMAM per un import de 12,03 milions de drets especials de gir, corresponent al període 1 de juliol de 1998-30 de juny de 2002.

Article 3. Pagament de la contribució

U. El pagament per Espanya de l'import de la contribució s'ha de fer en les condicions que preveu la Resolució 98-2.

Dos. Els desemborsaments necessaris per al pagament d'aquesta contribució s'han de fer amb càrrec a les dotacions pressupostàries al Fons d'Ajuda al Desenvolupament FAD, que a aquest efecte hagin estat consignades en les corresponents lleis de pressupostos generals de l'Estat, d'acord amb el calendari de pagaments establert.

Tres. El calendari de pagaments establert preveu l'emissió i el dipòsit, en el Departament de Tresoreria del Banc Mundial, de quatre pagarés, cada un per un valor del 25 per 100 de la contribució espanyola.

Aquests pagarés s'han d'emetre en les dates següents:

- 30 de novembre de 1999.
- 30 de novembre de 2000.
- 30 de novembre de 2001.
- 30 de novembre de 2002.

Quatre. Els pagarés no són negociables i no meriten cap interès, i són pagadors a la vista al seu valor nominal i amb la sol·licitud prèvia del Departament de Tresoreria del Banc Mundial-BIRF.

Disposició addicional única.

El Govern ha d'enviar anualment un informe al Congrés dels Diputats sobre els projectes i les activitats finançats pel Fons per al Medi Ambient Mundial Reestructurat, així com sobre la participació i les aportacions d'Espanya a aquest Fons.

Disposició final primera. Autorització als ministres d'Afers Estrangers i d'Economia i Hisenda.

S'autoritza el ministre d'Afers Estrangers i el ministre d'Economia i Hisenda per adoptar, en el marc de les seves competències respectives, totes les mesures que siguin necessàries per a l'execució del que disposa aquesta Llei.

Disposició final segona. Entrada en vigor.

Aquesta Llei entra en vigor l'endemà de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat».

Per tant,

Mano a tots els espanyols, particulars i autoritats, que compleixin aquesta Llei i que la facin complir.

Madrid, 20 de desembre de 1999.

JUAN CARLOS R.

ANNEX 1**RESOLUCIÓ NÚMERO 98-2****Fons Fiduciari del Fons per al Medi Ambient Mundial (segona reposició de recursos)**

Atès:

A) Que els participants que contribueixen al Fons Fiduciari del Fons per al Medi Ambient Mundial (Fons Fiduciari del FMAM) (conjuntament, «els participants contribuents»; individualment, «participant contribuent»), havent considerat les necessitats financeres previstes del Fons Fiduciari del FMAM, han conclòs que cal fer disponibles al Fons Fiduciari del FMAM recursos addicionals per finançar els compromisos del període comprès entre l'1 de juliol de 1998 i el 30 de juny de l'any 2002 (la «segona reposició») i han acordat sol·licitar, quan això sigui necessari, als seus poders legislatius que autoritzin i aprovin l'assignació de recursos addicionals per al Fons Fiduciari del FMAM per les quantitats que estableix l'apèndix 1 i d'acord amb les disposicions establertes aquí; i

B) Que el Consell del Fons per al Medi Ambient Mundial («el Consell»), havent considerat el resum de les negociacions de la segona reposició, incloses les recomanacions de política fetes sobre la base de l'estudi general sobre el funcionament del FMAM durant la primera reposició, ha sol·licitat als directors executius del Banc Mundial autoritzar el Banc Mundial perquè actuï com a administrador del Fons Fiduciari del FMAM per mantenir en fideïcomís i gestionar els recursos disponibles per a la segona reposició;

C) Que és desitjable que s'administrin qualssevol fons romanents de la primera reposició del Fons del FMAM autoritzada per l'instrument per a l'establiment del Fons per al Medi Ambient Mundial Reestructurat (l'«instrument») i establert per la Resolució 94-2 dels directors executius del Banc Internacional de Reconstrucció i Desenvolupament (el «Banc Mundial»), adoptada el 24 de maig de 1994, com a part de la segona reposició;

D) Que el Banc Mundial, tal com estableixen el paràgraf 8 i l'annex B de l'instrument (adoptat d'acord amb la Resolució núm. 94-2 dels directors executius), és el dipositari del Fons Fiduciari del FMAM i, en aquesta capacitat, ha de mantenir en fideïcomís i gestionar els recursos disponibles per a la segona reposició;

Per tant, els directors executius del Banc Mundial, per aquesta Resolució destaquen amb aprovació la reposició del Fons Fiduciari del FMAM en les quantitats i sobre la base que s'estableix aquí i autoritzen el Banc Mundial com a dipositari del Fons Fiduciari del FMAM (el «dipositari») a gestionar els recursos disponibles per a la segona reposició de la manera següent:

1. Contribucions:

El Banc, en la qualitat de dipositari del Fons Fiduciari del FMAM, està autoritzat a acceptar contribucions al Fons per al període comprès entre l'1 de juliol de 1998 i el 30 de juny de 2002:

- a) Mitjançant donacions de cada participant, pels imports que especifica per a cadascun d'ells l'apèndix 1; i
- b) Altres aportacions en condicions que estiguin d'acord amb aquesta Resolució.

2. Instruments de compromís:

- a) Els participants contribuents a la segona reposició han d'entregar al dipositari un instrument de compromís

que s'ajusti substancialment al model de l'apèndix 2 (instrument de compromís);

b) Quan un participant contribuent convingui a pagar una part de la seva contribució sense reserves i la resta estigui subjecta a l'aprovació pel seu Parlament de la llei de pressupostos necessària, ha de dipositar un instrument de compromís condicionat que sigui acceptable per al dipositari («instrument de compromís condicionat»); aquest participant es compromet a fer tot el possible per obtenir l'aprovació parlamentària de l'import total de la seva contribució com a molt tard en les dates de pagament que estableix el paràgraf 3.

3. a) Les contribucions al Fons Fiduciari del FMAM en virtut de l'incís a) del paràgraf 1 s'han de pagar, a discreció de cada participant contribuent, en efectiu el 30 de novembre de 1998, o en quotes o mitjançant el dipòsit de pagarés o obligacions similars en quotes.

b) El pagament en efectiu d'acord amb l'incís a) s'ha de fer en les condicions que convinguin el participant contribuent i el dipositari, les quals no han de ser menys favorables al Fons Fiduciari del FMAM que el pagament en quotes.

c) El pagament en quotes que un participant contribuent convingui a efectuar sense reserves ha de ser abonat al dipositari en quatre quotes iguals el 30 de novembre de 1998, el 30 de novembre de 1999, el 30 de novembre de l'any 2000 i el 30 de novembre de l'any 2001, i s'estipula que:

i) El dipositari i cada participant contribuent poden convenir en un pagament en una data anterior;

ii) Si la segona reposició no es fa efectiva (tal com estableix el paràgraf 6) el 31 d'octubre de 1998, el pagament de la primera quota pot ser ajornat pel participant contribuent per un termini de no més de trenta dies a comptar de la data en què la segona reposició entri en vigor;

iii) El dipositari pot convenir a ajornar el pagament de qualsevol quota o d'una part d'aquesta, si la suma que es deu, juntament amb qualsevol saldo no utilitzat de pagaments anteriors del participant contribuent, és, com a mínim, igual a l'import que ha de ser abonat pel participant contribuent segons l'estimació del dipositari, fins a la data corresponent a la quota següent, per complir compromisos contrets d'acord amb el Fons Fiduciari del FMAM; i

iv) Si un participant contribuent entrega al dipositari un instrument de compromís després de la data en què és pagadora la primera quota de la contribució, el pagament de qualsevol quota, o d'una part d'aquesta, s'ha d'efectuar al dipositari dins dels trenta dies a comptar de la data de l'entrega.

d) Si un participant contribuent ha dipositat un instrument de compromís condicionat i posteriorment notifica al dipositari que una quota, o una part d'aquesta, ha deixat de tenir reserves després de la data en què era pagadora, en aquest cas el pagament de la quota o d'una part d'aquesta s'ha d'efectuar dins dels trenta dies a comptar de la notificació esmentada.

4. Forma de pagament en quotes:

a) Els pagaments s'han de fer, a discreció de cada participant contribuent, en efectiu, en les condicions convingudes entre el participant contribuent i el dipositari, que no han de ser menys favorables al Fons Fiduciari del FMAM que el pagament en quotes, o mitjançant el dipòsit de pagarés o obligacions similars emesos pel Govern del participant contribuent o el dipositari designat pel participant contribuent, pagarés que no són nego-

ciables i no meriten interessos, i són pagadors a la vista del seu valor nominal en el compte del dipositarí.

b) El dipositarí ha de convertir en efectiu els pagarés o les obligacions similars, aproximadament en proporcions iguals entre els donants, en intervals de temps raonables en la mesura que sigui necessari per als desemborsaments i les transferències a què fa referència el paràgraf 8, segons determini el dipositarí. A petició d'un participant contribuent que també compleixi els requisits per rebre recursos del Fons Fiduciari del FMAM, el dipositarí pot permetre que s'ajorni la conversió en efectiu durant un període de fins a dos anys en cas que el participant contribuent travessi una situació presupostària excepcionalment difícil.

c) En relació amb cada una de les contribucions en virtut de l'incís b) del paràgraf 1, els pagaments s'han d'efectuar d'acord amb els termes en què el dipositarí hagi acceptat aquestes contribucions.

5. Moneda de denominació i de pagament:

a) Els participants contribuents han de denominar les seves contribucions en drets especials de gir (DEG) o en una moneda de lliure convertibilitat, segons determini el dipositarí, amb la condició que si l'economia d'un participant contribuent ha registrat una taxa d'inflació superior a una mitjana del 10 per 100 anual en el període 1994-1996, segons determini el dipositarí en la data d'aprovació d'aquesta Resolució, la seva contribució ha de ser denominada en DEG.

b) Els participants contribuents han d'efectuar els pagaments en DEG, en una moneda utilitzada per a la valoració del DEG o, si s'arriba a un acord amb el dipositarí, en una altra moneda de lliure convertibilitat. El dipositarí, a discreció seva, pot convertir les quantitats rebudes a les dites monedes.

c) Cada participant contribuent ha de mantenir, en relació amb la seva moneda pagada al dipositarí i a la moneda del participant contribuent derivada del pagament, la mateixa convertibilitat que hi havia en la data d'aprovació d'aquesta Resolució.

6. Data d'entrada en vigor:

a) La segona reposició entra en vigor, i els recursos que s'hi han d'aportar d'acord amb aquesta Resolució són pagadors al dipositarí, en la data en què diversos participants contribuents les contribucions dels quals pugin a una quantitat global d'1,160 milions de DEG com a mínim, hagin entregat al dipositarí instruments de compromís o instruments de compromís condicionats (la «data d'entrada en vigor»), sempre que aquesta data no sigui posterior al 31 d'octubre de 1998, o una data posterior que determini el dipositarí.

b) Si el dipositarí estableix que hi ha probabilitats que la data d'entrada en vigor s'endarrereixi indegudament, ha de convocar sense tardança una reunió dels participants contribuents a fi d'examinar la situació i considerar les mesures que s'han d'adoptar per impedir la interrupció del finançament del FMAM.

7. Avançament de contribucions:

a) A fi d'evitar una interrupció de la capacitat del FMAM per contraure compromisos de finançament a l'espera de l'entrada en vigor de la segona reposició, i si el dipositarí ha rebut instruments de compromís de participants contribuents les contribucions dels quals pugen a una quantitat global de 290 milions de DEG com a mínim, abans de la data efectiva d'aquest establiment l'administrador pot considerar que fins a una quarta part de l'import total de cada una de les contribucions per a les quals s'hagi entregat un instrument

de compromís a l'administrador dipositarí, és una contribució anticipada, llevat que el participant contribuent especifiqui una altra cosa en el seu instrument de compromís.

b) El dipositarí ha d'especificar en quin moment se li han d'abonar les contribucions anticipades d'acord amb l'incís a) precedent.

c) Els termes i les condicions aplicables a les contribucions en virtut d'aquesta Resolució també s'apliquen a les contribucions anticipades fins a la data efectiva de l'establiment, moment en què es considera que aquestes contribucions constitueixen un pagament aplicable a l'import que degui cada participant contribuent pel que fa a la seva contribució.

8. Facultat per contraure compromisos o efectuar transferències:

a) Les contribucions passen a estar disponibles perquè el dipositarí entregui compromisos per efectuar desemborsaments o transferències, segons sigui necessari, en virtut del programa de treball aprovat pel Consell d'acord amb l'incís c) del paràgraf 20 de l'instrument i del pressupost administratiu aprovat pel Consell sota l'incís j) del paràgraf 20, en la data en què l'administrador rebí el pagament de les contribucions establertes en els incisos a) i b) del paràgraf 1, llevat del que disposa l'incís c) d'aquest paràgraf.

b) El dipositarí ha d'informar sense tardança els participants contribuents si un participant que hagi dipositat un instrument de compromís condicionat i la contribució del qual representi més del 20 per 100 de l'import total dels recursos que s'han d'aportar d'acord amb la segona reposició no ha eliminat les reserves pel que fa, com a mínim, al 50 per 100 de l'import total de la seva contribució el 30 de novembre de 1999, o complerts trenta dies de la data efectiva d'establiment, si aquesta última és posterior, i com a mínim el 75 per 100 de l'import total de la seva contribució el 30 de novembre de 2000, o complerts trenta dies de la data efectiva d'establiment, si aquesta última és posterior, i de la contribució total el 30 de novembre de 2001, o complerts 30 dies de la data efectiva d'establiment, si aquesta última és posterior.

c) Dins dels trenta dies a comptar del moment en què el dipositarí hagi enviat la notificació que preveu l'incís b) precedent, qualsevol altre participant contribuent pot notificar al dipositarí per escrit que el compromís contret pel dipositarí pel que fa als trams segon, tercer o quart, segons correspongui, de la contribució de l'esmentat participant ha de ser ajornat mentre qualsevol part de la contribució esmentada en l'incís b) segueixi condicionada; durant aquest període, el dipositarí no pot contraure compromisos en relació amb els recursos de què tracta aquesta notificació, llevat que el participant contribuent renunciï al dret d'acord amb l'incís d) següent.

d) Qualsevol participant contribuent pot renunciar per escrit al dret que estableix l'incís c) precedent, i es considera que hi ha renunciat si el dipositarí no rep una notificació per escrit d'acord amb l'incís esmentat dins del període que especifica.

e) El dipositarí ha de consultar els participants contribuents quan, al seu judici: i) hi hagi una gran probabilitat que no es pugui prometre sense reserves al dipositarí el pagament de l'import total de la contribució que esmenta l'incís b) precedent per al 30 de juny de 2002, o ii) com a resultat de l'exercici pels participants contribuents dels seus drets d'acord amb l'incís b), el dipositarí estigui impedit per contraure nous compromisos per fer desemborsaments o transferències o prevegi que ho estarà a curt termini.

f) La capacitat per contraure compromisos i efectuar transferències queda augmentada per:

i) L'ingrés que provingui de la inversió de recursos mantinguts en el Fons Fiduciari del FMAM a l'espera que el dipositari efectui desemborsaments o transferències;

ii) Les sumes compromeses i no desemborsades l'obligació de les quals hagi estat cancel·lada; i

iii) Els pagaments rebuts pel dipositari per concepte de reemborsaments, interessos o càrrecs corresponents a préstecs efectuats pel Fons Fiduciari del FMAM.

g) La capacitat per contraure compromisos i fer transferències queda reduïda en la suma corresponent al reemborsament de les despeses administratives que s'imputi als recursos del Fons Fiduciari del FMAM segons determini el dipositari sobre la base del programa de treball i el pressupost aprovats pel Consell.

h) El dipositari pot concertar acords a fi de proporcionar finançament amb càrrec al Fons Fiduciari del FMAM, subjecte a la condició que aquest finançament es faci efectiu i passi a ser vinculant per al Fons Fiduciari del FMAM quan el dipositari posi a disposició recursos per contraure compromisos.

APÈNDIX 1

Contribucions al Fons Fiduciari del Fons per al Medi Ambient Mundial segona reposició (FMAM-2)

Contribuents	FMAM 1 Quota bàsica Percentatge (1)	FMAM 2 Contrib. bàsica — DEG (2)	Ajust per a reposició total (b) — DEG (3)	Contribucions suplementàries addicionals — DEG (4)	FMAM 2 Total contribucions		FMAM 2 Quotes actuals — Percentatge (2) + (3)
					DEG (5)	ML (c) (6)	
Alemanya	11,00	160,32 (d)	0,00 (f)	—	160,32	338,20	10,66
Austràlia	1,46	21,95	1,52	—	23,47	43,27	1,56
Àustria	0,90	13,53	0,94	0,23	14,70	231,14	0,96
Bèlgica	1,55	23,30	1,62	—	24,92	1.248,29	1,66
Canadà	4,00	60,13	4,17	—	64,30	122,09	4,28
Corea (i)	0,23	3,46	0,24	0,30	4,00	4.933,67	0,25
Dinamarca	1,30	19,54	1,36	—	20,90	193,16	1,39
Espanya	0,80	12,03	—	—	12,03	2.463,66	0,80
Estats Units	20,86	313,35 (d)	—	—	313,35	430,00	20,84
Finlàndia	1,00	15,03	1,04	—	16,07	116,70	1,07
França (e)	7,02	105,54	0,00 (f)	—	105,54	862,60	7,02
Grècia (i)	0,05	0,75	0,05	3,20	4,00	1.531,70	0,05
Holanda	3,30	49,61	3,44	0,00 (g)	53,05	144,94	3,53
Irlanda (i)	0,11	1,65	0,12	2,23	4,00	3,69	0,12
Itàlia (e)	5,30	65,97 (d)	—	—	65,97 (n)	143.000,00	4,39
Japó	18,70	281,13	19,54	—	300,67	48.754,33	20,00
Luxemburg (i)	0,05	0,75	0,05	3,20	4,00	200,37	0,05
Noruega	1,42	21,35	1,48	—	22,83	228,32	1,52
Nova Zelanda (i)	0,12	1,80	0,13	2,07	4,00	8,31	0,13
Portugal (i)	0,12	1,80	0,13	2,07	4,00	982,76	0,13
Regne Unit	6,15	92,46	6,40	2,37 (h)	101,23	85,25	6,58
Suècia	2,62	39,39	2,73	—	42,12	448,07	2,80
Suïssa	1,74	26,16	1,81	4,00	31,97	64,38	1,86

Receptors	FMAM 2 Bàsica recipient contributions SDRm	Additional recipient contributions SDRm		
Argentina (m)	4,00	—	4,00	5,49
Brasil	4,00	—	4,00	(*)
Xina (j) (m)	4,00	2,00	6,00	(*)
Costa d'Ivori	4,00	—	4,00	(*)
Egipte	4,00	—	4,00	(*)
Eslovènia	1,00	—	1,00	(*)
Índia (f) (m)	4,00	2,50	6,56	323,83
Mèxic (m)	4,00	—	4,00	(*)
Nigèria (m)	4,00	—	4,00	(*)
Pakistan	4,00	—	4,00	(*)

Receptors	FMAM 2 Basica recipient contributions SDRm	Additional recipient contributions SDRm		
República Txeca	4,00	—	4,00	180,71
Rússia	4,00	—	4,00	(*)
Turquia	4,00	—	4,00	(*)
Contribucions totals DEGs			1.450,00	
Contribucions totals (US\$)			1.991,14	
Romanent			687,00	
FMAM-1 (US\$):				
Subtotal (US\$)			2.678,14	
No assignat (US\$)			71,85	
Total (US\$)			2.750,00	
Total DEG			2.003,98	

- (a) El percentatge representa les contribucions a la primera reposició del FMAM.
- (b) Les quantitats d'aquesta columna faria possible acostar-se a la quantitat total objectiu de la reposició.
- (c) Moneda local. Basat en els tipus de canvi mitjans del període d'1 de maig a 31 d'octubre de 1997.
- (d) Les contribucions d'aquests països estan per sota de la seva quota bàsica al FMAM-1; la quota bàsica al FMAM-2 és del 10,66 per 100 per a Alemanya, 4,39 per 100 Itàlia i 20,84 Estats Units.
- (e) Es requeriran esforços addicionals dels participants que no han contribuït amb la part necessària per aconseguir la reposició total del Fons en aquest moment. Aquests participants han indicat la seva intenció d'esforçar-se per contribuir al tancament de la bretxa.
- (f) Alemanya està preparada per augmentar la seva contribució en una quantitat equivalent a 11,56 milions de DEG subjecte a aprovació parlamentària, així com la liquidació de tots els endarreriments al FMAM-1 per part dels que més hi participen i a la participació adequada dels que més hi participen en el tancament de la bretxa. França està preparada per augmentar la seva contribució en una quantitat equivalent a 4,16 milions de DEG en les mateixes condicions.
- (g) Quan s'hagin complert les condicions de la lletra (f) Holanda estarà preparada per fer una contribució addicional suplementària d'1 milió de DEG.
- (h) La contribució addicional suplementària serà augmentada en 4,25 milions de lliures esterlines (5,05 milions de DEG) quan es compleixin les condicions de la lletra (e).
- (i) Aquests participants han acordat ajustar les seves contribucions a l'alça fins al nivell de contribució mínima de 4 milions de DEG.
- (j) La Xina i l'Índia han acordat contribuir amb més del nivell de contribució mínima de 4 milions de DEG.
- (k) Eslovènia no va participar en les discussions de la reposició, però, no obstant això, va comprometre 1 milió de DEG.
- (l) Equivalent a 52,36 milions de DEG.
- (m) S'espera aviat confirmació d'aquests compromisos.
- (n) Aquesta quantitat és l'equivalent en DEG de 143.000 milions de lires italianes resultant de desemborsar la contribució al FMAM-2, en un període de cinc anys en lloc de deu anys.
- (o) L'ajust a la reposició total i la contribució addicional suplementària són el resultat de desemborsar 231,14 milions de xílings austríacs en un període de cinc anys en lloc de deu anys.
- (*) Els participants amb una taxa mitjana d'inflació superior al 10 per 100 durant un període de tres anys que va des de 1994 fins a 1996 han de denominar les seves contribucions en DEG.

APÈNDIX 2

Fons Fiduciari del Fons per al Medi Ambient Mundial

Instrument de compromís

Aquest instrument es relaciona amb la Resolució número 98-2 dels directors executius del Banc Internacional de Reconstrucció i Desenvolupament titulada «Fons Fiduciari del Fons per al Medi Ambient Mundial: segona reposició de recursos», adoptada el 14 de juliol de 1998 («la Resolució»).

El Govern de notifica al Banc, en qualitat de dipositari del Fons Fiduciari per al Medi Ambient Mundial, que, en virtut del paràgraf 2 de la Resolució, efectuarà la contribució que autoritza a aquest efecte l'apèndix 1 de la Resolució, d'acord amb els termes de la Resolució, per la quantitat de

.....
(Data) (Nom i càrrec) (1)

24183 LLEI 49/1999, de 20 de desembre, sobre mesures de control de substàncies químiques susceptibles de desviament per a la fabricació d'armes químiques. («BOE» 304, de 21-12-1999.)

JUAN CARLOS I

REI D'ESPAÑA

A tots els qui vegeu i entengueu aquesta Llei.
Sapiguen: Que les Corts Generals han aprovat la Llei següent i jo la sanciono.

EXPOSICIÓ DE MOTIUS

La preocupació de la humanitat per les armes químiques, armes de destrucció massiva i indiscriminada, ja va quedar reflectida el 1899 amb la primera Conferència de l'Haia sobre desarmament internacional.

Fites importants d'aquesta lluita han estat el Protocol relatiu a la prohibició de l'ús en guerra de gasos asfixiants, tòxics o similars i de mitjans bacteriològics o altres i dels mètodes de guerra bacteriològica, firmat a Ginebra el 17 de juny de 1925, i el Conveni sobre la prohibició del desenvolupament, la producció i l'emmagatzematge d'armes bacteriològiques i tòxiques i

(1) L'instrument ha de ser signat en nom del Govern per un representant del Govern degudament autoritzat.